

LA VOZ DE CASTILLA

Diario de Falange Española Tradicionalista y de las J. O. N. S.

Numero 2.737 - BURGOS, MIÉRCOLES, 21 de julio de 1954 - Santa Cruz, 17 - Teléfono 2130 - Precio, 80 céntimos

Se ha firmado el acuerdo para una tregua en Indochina

Los acuerdos fueron signados anoche en Ginebra



GINEBRA, 21.—(MADRUGADA URGENTE). LOS ACUERDOS PARA EL CESE DEL FUEGO EN EL VIETNAM Y LAOS HAN SIDO FIRMADOS A LAS DOS (HORA ESPAÑOLA).—Efe.

ANTES DE LA MEDIANOCHE
GINEBRA, 20. (Urgente).—El acuerdo de alto el fuego en Vietnam y Laos se firmará poco antes de la medianoche, en solemne ceremonia que se celebrará en el Palacio de las Naciones, según fuentes occidentales dignas de crédito.—Efe.

Londres, 20.—Radio Moscú ha declarado esta noche que "se ha llegado a un acuerdo en todas las

cuestiones principales" sobre una tregua en Indochina, hoy, en Ginebra.—Efe.

LOS TEXTOS, TERMINADOS
GINEBRA, 20. (Urgente).—Un portavoz de la delegación francesa ha declarado a las 23,30 que los textos de los acuerdos para la tregua laotiana y vietnamita están terminados y que se firmarán esta noche.

El texto del acuerdo con Camboya aún no está dispuesto, pero si se acaba a tiempo, añadió el portavoz, se firmará a las 11,30 de la mañana del miércoles, a lo que seguirá inmediatamente una sesión plenaria de la Conferencia.—Efe.

Mendes-France ha ganado la apuesta que hizo con la Historia

GINEBRA.—(Crónica de nuestro enviado especial.)
DIA D. hora H. La Conferencia de Ginebra, que celebró su primera sesión el 26 de abril pasado, ha llegado a su término. Monsieur Mendes-France ha ganado la apuesta que hizo con la Historia.

A decir verdad, todo esto es algo prematuro. A la hora de telefonar no ha sonado aún la hora H en el reloj ginebrino; todavía se espera que los jets militares abandonen el cielo y empuñen sus plumas estilográficas para firmar el alto el fuego en el Vietnam, Camboya y Laos. Pero ya no parece que el desenlace previsto pueda tener modificación alguna, aun cuando a última hora de la tarde se anunció que la delegación del Vietnam ha preferido abandonar la Conferencia antes que añadir su firma a la de los demás negociadores. Prácticamente, el gesto no parece que pueda tener consecuencias, pues en previsión se confió la firma del acta a los jets militares.

Las últimas veinticuatro horas han sido de intenso dramatismo. En plena noche de ayer se reunió M. Mendes-France con el representante del Viry, Nam Phan Van Dong. Un portavoz inglés anunció "eufórico a las doce de la noche que "el gato estaba en el saco, pero que el saco aún estaba abierto". A la una de la madrugada los franceses comunicaron que todavía subsistían tres divergencias fundamentales. A la una y media, la Agencia Tass explicó a su vez que el acuerdo había sido virtualmente alcanzado. Desde entonces, mañana temprano, monsieur Mendes-France volvió a encontrarse con su sucesor, Phan Van Dong. Los dos señores, que entre visita y visita metía prisa a los pobres peritos encargados de redactar las toneladas de documentos oficiales para que todo estuviera listo en la fecha fatídica. El "titivivó" de la diplomacia, con el incansable pasar y repasar de los mismos papeles, no parecía querer tener fin.

Mientras tanto, se preparaba en el Palacio de las Naciones Unidas la sala en que se celebraría el último histórico acto. Y así España queda—en involuntariamente—vinculada a la paz en Indochina, pues el acta escogida fue la que en un tiempo estuvo a punto de llamarse "Sala Victoria", en memoria de la reina Victoria, por haber sido donada por nuestro país a la antigua Sociedad de Naciones. El pintor Serri decoró la enorme bóveda con cinco figuras alegóricas que representan los cinco continentes en el acto de darse la mano. En esta sala, que ahora se llama del "Gran Consejo", se instalaron nueve mesas cuadradas para los nueve jefes de las delegaciones. A su espalda, otras nueve mesas algo mayores han de recibir el grueso de las respectivas representaciones. Una mesa pequeña y otra grande permanecerán vacías: el Vietnam—como hemos dicho—ha decidido ausentarse del acto.

Veamos los documentos que hoy se firmarán y en cuya elaboración han trabajado sin cesar, desde hace dieciséis horas, los exhaustos peritos políticos y militares. Primero, alto el fuego por etapas sucesivas, según el alejamiento de las diversas unidades. En el Tonking, las hostilidades cesarán dentro de tres días. Segundo: control del armamento por comisiones mixtas y una comisión internacional compuesta por la India, Polonia y Canadá. El

comisión, pero en caso de des- acuerdo los miembros discre- pantes podrán hacer un informe mayoritario, lo que confiere a la India un papel particularmente importante. Tercero, reagrupación de las fuerzas combatien- tes al sur del paralelo 17. Los franceses conservarán la carre- tera nacional número 9. El Al- to Mando francés dispondrá de unos ocho meses para evacuar el delta del río Rojo, incluidos Hai- phong. El Vietnam abandonará las zonas que domina en el sur del territorio. Cuarto, elecciones generales en 1956. Quinto, reagrupación de las fuerzas rebeldes en el Laos, en un número determinado de zonas. La admi- nistración teórica de dichas zo- nas será confiada al Gobierno central; pero quedará práctica- mente desempeñada por el representante comunista. Sexto, evacuación de Camboya. Y, por último, la garantía norteamer- icana, que los chinos y rusos han querido sea bien definida.

La guerra de Indochina, que desde 1945, hasta hoy, ha costado 92.000 muertos, 114.000 heridos y 28.000 prisioneros al Cuerpo Expedicionario francés—en estas cifras está incluida la Legión Extranjera, pero no así las tropas nacionales del Vietnam, Laos y Camboya—y que se lle- vó la mejor parte de tres mil bi- llones de francos, ha llegado según dicen— a su término. La batalla de la paz ha sido ganada en Indochina, aseguran los am- bientes franceses, quienes añaden, por cierto, que en la medi- da que el horizonte político se ha aclarado con este acuerdo se podrán volver a considerar los problemas europeos. El fracaso de la conferencia pasada de Bor- ñin—explican estos ambientes— esta tarde—, no implica un nuevo fracaso en Otoño próximo. Y los sectores a que me refiero, agregan que el proyecto de segu- ridad colectiva, sugerido por Mo- lotov, podría servir útilmente como base para nueva discusión. Se confirma así lo que antici- pábamos.

REUNION DE LA COMISION DE ASIGNACIONES YANQUI

Se piden 3.400 millones de dólares para ayuda al exterior durante un año más

Washington, 20. — Durante dos horas de sesión celebrada por la Comisión de Asignaciones del Senado, el secretario de Estado, John Foster Dulles, y el administrador de Operaciones en el Exterior, Harold E. Stassen, fueron apremiados para la aprobación de los 3.400 millones de dólares que solicita dicha Administración para financiar el programa de ayuda al exterior durante un año más. Se informa que en el transcurso de la sesión se interpuso a Dulles especialmente sobre los diez mil millones de dólares que aproximadamente quedarán por gastar de los años anteriores. De ese total, hay unos 2.600 millones que no han sido asignados para su utilización actual, pero Stassen se defendió argumentando que la mayor parte de esta cantidad se destinará, probablemente, a la finan-

ciación de partidas militares, tales como la producción de aviones. Cosa—dijo— que requería mucho tiempo. El jefe de la ayuda al exterior declaró que los fondos solicitados por la Administración están integrados por 915 millones para Europa; 570 millones para el Próximo Oriente y Africa; 1.670 millones para Extremo Oriente y Pacífico; 47 millones para la América española y 147 millones para diversas partidas del programa. Del total, 3.014 millones serían para ayuda militar; 131 millones para el llamado "punto cuarto" (ayuda técnica), y 22 millones para ayuda económica. Se espera que el Senado comience los debates sobre el proyecto de ley de ayuda al exterior a fines de la presente semana.—Efe.

El mundo en 2 minutos LA LETRA VENCIDA

Y ha vencido la letra a treinta días plazo suscrita por Mendes-France en el Parlamento francés, y acaso sea necesario—sin tener en cuenta el desenlace—hacer el balance de estos treinta días para Francia llenos de incertidumbre, para sus aliados de peligros, para sus enemigos se refugió en un inmovilismo que, en las curiosas ocasiones de meditación. Los éxitos de Mendes-France, que consiguió en treinta días enderezar hasta donde pudo los yerros terribles de una diplomacia, no son tanto suyos como debidos a la falta de política de todos los Gobiernos anteriores. Desde 1944, Francia cede de ventajas y para los indiferentes pronto a tarde, había de conducir a dolorosos desastres. La cuestión es que en 1940 Francia perdió la guerra, pero en 1944-45 se hizo la ilusión de haberla ganado, y de ahí vinieron todos los males. Sabiendo que la guerra se había perdido, pudo Francia haberse replagado sobre sí misma. Haber renunciado a toda grandeza y apariencia inmediata. Haber comprendido que, ante otras fuerzas naves, sólo era por comparación una potencia de segundo orden. Pero de la guerra, la "France nouvelle" sólo ensoberbecida. La Francia de la liberación no se limitó a ser la modesta Francia del general De Gaulle, que en ningún caso fue un Napoleón. Del inmovilismo no podía salir nada bueno, porque la quietud es, en política como en todo, un síntoma de muerte. Ese inmovilismo, esa imposibilidad de rectificar los errores y los falsos criterios, representó para Francia la guerra de Indochina, la impotencia en el Rin, el desorden en Marruecos, el terrorismo en Tínez, la inquietud en Argel y la preocupación y hasta los síntomas del caos en la propia metrópoli. Ni los socialistas, ni los radicales, ni los católicos más o menos sedicentes, quisieron admitir que Francia ya no era un primer poder en el mundo. Como quien arruinándose quiere seguir la misma vida, Francia se encontró acorralada, unas veces a merced de sus amigos, otras de sus enemigos, y siempre a la de sus acreedores. Como en España se quiso un día "cerrar con siete llaves el sepulcro del Cid", así ahora en Francia el jefe del Gobierno quiere cerrar con siete llaves el sepulcro de Rolando el de Francisco I, el de Luis XIV, el de Napoleón y cuantos sepulcros sea necesario. Mendes-France viene a decir a sus gentes que los ambiciosos deben atemperarse a sus medios, y que es mejor retirarse a tiempo que perder en campo abierto y a la vista de todo el mundo. Lo que Mendes-France ha querido hacer es que Francia reconozca en plena huida la precisión de su 98. Un novena y ocho condicional, una retirada a tiempo, una derrota limitada. Pero en ningún caso un final heroico, sino frío, meditado, sereno. En estas fechas, Mendes-France es un abacón testamentario de la grandeza de Francia.

El "legado Cambó", entregado al embajador de España en Buenos Aires

Traslado de la estatua del Tambor del Bruch

Barcelona, 20. — Los nueve cuadros del "legado Cambó" han sido entregados en Buenos Aires al embajador de España, según ha manifestado el alcalde de los periodistas, a los que recibió a mediodía en su despacho oficial. La noticia ha sido comunicada por cablegrama desde la capital a Ginebra. "Espero—continuó diciendo— tener confirmación y ampliación de la noticia; pero no he querido demorar el comunicársela a ustedes, para que Barcelona tenga la satisfacción de saber que pronto estará aquí el preciado tesoro artístico que nos legó el señor Cambó. Ignoro cuándo llegará a Barcelona, puesto que habrá que tomar las medidas de seguridad que se requieran para su traslado, pero creo que a fines de septiembre podrán ser expuestas al público, para que admire estas obras de arte."

El montaje de la instalación necesaria para izar el gigantesco "tambor" y colocarlo en su pedestal. Presenció la tarea el ingeniero jefe de Obras Públicas de la provincia, don Federico Segarra. Coronada felizmente la obra, el Ayuntamiento obsequió a los asistentes con una copa de vino español para celebrar la realización del antiguo deseo de El Bruch de contar con un monumento conmemorativo de la gesta gloriosa que allí tuvo su escenario. El alcalde, don Andrés Termes, ha reiterado con tal motivo su profunda gratitud al gobernador civil, señor Acedo, para que trasladase al Gobierno el agradecimiento de todos por haber convertido en realidad lo que fue un sueño del vecindario del espíritu de los héroes del 6 de junio de 1808.—Cifra.

DOS SENORITAS DE CUIDADO
Barcelona, 20. — Las dos señoritas desconocidas que desde hace algún tiempo se dedican a cometer sustracciones en diferentes domicilios de esta ciudad han realizado hoy una nueva fechoría.

En el domicilio de doña María Angelats Olier, de la calle San Antonio María Claret, 268, se presentaron las muchachas de referencia, y con el pretexto de arreglarse unas ropas íntimas, se apoderaron de joyas por valor de 1.750 pesetas.—Cifra.

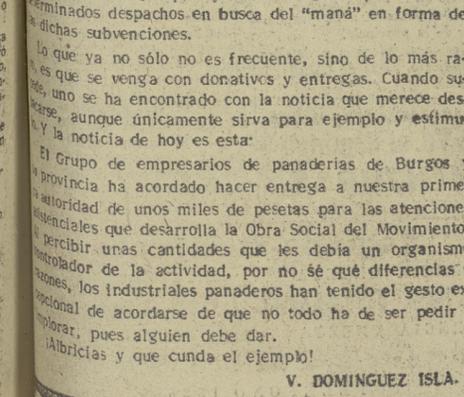
El traslado de la estatua, que es obra del laureado escultor don Federico Marés, ha sido bastante difícil, por su peso de 25 toneladas, añadida la circunstancia de que su estructura ofrece puntos vulnerables que obligan al mayor cuidado en su manejo. Tres camiones "Pegaso" de gran tonelaje y un remolque trasladaron desde Barcelona a El Bruch la estatua, que ofrece la particularidad, única en España, de haber sido tallada de un solo bloque, en figura de gigantescas proporciones. Dos técnicos y diez obreros llevaron a cabo los laboriosos trabajos, cooperando también el vecindario de aquella localidad.

ESPOLÓN

Un gesto de los panaderos burgaleses

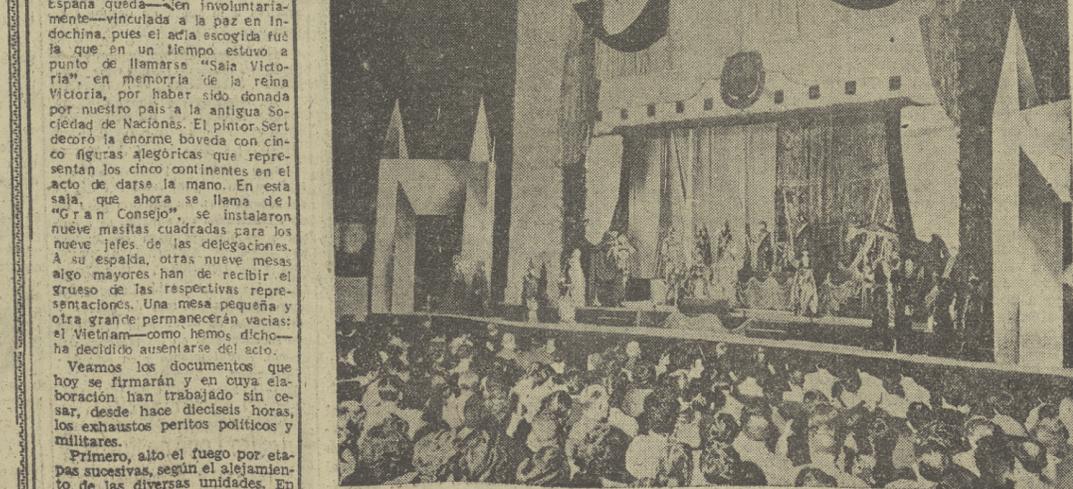
NORMALMENTE los ciudadanos considerarse obligados a pedir ayudas y colaboraciones y de ahí vienen esas imponentes cantidades de instancias, donde se relatan necesidades y problemas a cual mejor. Sin ayuda nada podemos hacer, vamos en contribuir con lo que podamos, pero no basta. Es preciso arreglar la escuela o remozar la Casa del Concejo.

Y la historia se repite y son cientos los que acuden a determinados despachos en busca del "mana" en forma de dichas subvenciones. Lo que ya no sólo no es frecuente, sino de lo más raro es que se venga con donativos y entregas. Cuando sucede, uno se ha encontrado con la noticia que merece desentendarse, aunque únicamente sirva para ejemplo y estímulo. Y la noticia de hoy es esta: El Grupo de empresarios de panaderías de Burgos y provincia ha acordado hacer entrega a nuestra primer autoridad de unos miles de pesetas para las atenciones que desarrolla la Obra Social del Movimiento. Percibir unas cantidades que les debía un organismo controlador de la actividad, por no sé qué diferencias o razones, los industriales panaderos han tenido el gesto de acordarse de que no todo ha de ser pedir e implorar, pues alguien debe dar. V. DOMINGUEZ ISLA.



Tal fue el éxito alcanzado durante los festivales de España en Valencia—organizados por el Ministerio de Información y Turismo— por la Compañía "Lope de Vega" en su fastuosa representación del auto sacramental "La cena del rey Baltasar", que hubo de repetirse. La fotografía recoge un plano general del escenario al aire libre de los Jardines del Real durante su representación. En ella aparecen Adolfo Marsillach, Mary Carrillo y Ana María Noé, que interpretaron las figuras centrales de la bella pieza teatral de Calderón.

Festivales de España en Valencia



Tal fue el éxito alcanzado durante los festivales de España en Valencia—organizados por el Ministerio de Información y Turismo— por la Compañía "Lope de Vega" en su fastuosa representación del auto sacramental "La cena del rey Baltasar", que hubo de repetirse. La fotografía recoge un plano general del escenario al aire libre de los Jardines del Real durante su representación. En ella aparecen Adolfo Marsillach, Mary Carrillo y Ana María Noé, que interpretaron las figuras centrales de la bella pieza teatral de Calderón.

UN INFIERNO EN LA TIERRA ESO ES LA VIDA BAJO EL COMUNISMO EN LA EUROPA ORIENTAL

Paris, 20. — La vida bajo el ridículo mando comunista en la Europa oriental está "tan cerca del infierno como es posible sobre la tierra". ha dicho el representante norteamericano por Winsconsin, Charles J. Kersten. "Nuestra Comisión—agregó— tiene actualmente pruebas abrumadoras de que la vida bajo los rojos está tan cerca del infierno como es posible sobre la tierra. Tenemos pruebas suficientes para declarar culpables a los actuales dirigentes comunistas de enormes crímenes." Kersten y otros ocho miembros de la Comisión sobre la Agresión Comunista, de la Cámara de Representantes norteamericana, han completado una gira de cinco semanas por los países europeos, durante la que han reunido pruebas sobre las actuales condiciones en la Europa oriental, aportadas por los fugitivos del "Helón de acero". "La Comisión—dijo Kersten— tendrá dispuesto su informe, para presentarlo al Congreso, a principios del próximo año. Su propósito principal será dar a conocer a la opinión pública la verdadera historia de lo que está ocurriendo en los países satélites soviéticos, y también para orientar a los dirigentes políticos sobre aquellas zonas." Entre los testigos interrogados en Munich—dijo el representante norteamericano— figuraron algunos miembros de la División Azul española recientemente repatriados a su país, después de haber estado, a los trece años en las prisiones soviéticas.—Efe.

El tiempo y los campos

Excelente remate del trigo en las regiones centrales

Podemos elevar a definitivas las impresiones que hemos venido consignando acerca de la cosecha de trigo. Aparte de los accidentes de orden meteorológico, en este caso pedricos o trombas de agua, no vemos ningún otro riesgo en perspectiva capaz de alterar la calificación de cosecha excepcionalmente buena considerada globalmente la de todo el país. Falta por llegar a un remate feliz el cereal rey de las provincias del centro, y esto está ya felizmente conseguido.

Las impresiones recogidas en los últimos días permiten deducir que el peso específico del trigo será aproximadamente el normal (43.240 kilogramos fanega) en Extremadura y Andalucía y parte de la Mancha, pero superior en las demás regiones y de manera especialísima en las provincias castellano-leonesas, aragonesas, Navarra, Cataluña, Levante y Murcia. Ni que decir tiene que puede asignarse esa misma ventaja en peso en casi todas las demás producciones de cereales y leguminosas.

Bajo tan excelente impresión avanza el verano, mitigados sus característicos ardores por refrigerantes y persistentes brisas, que algunos días casi hacen ahogar las temperaturas típicamente estivales. Esto presenta el inconveniente de que los trabajos de siega no pueden iniciarse en muchas comarcas apenas despunta el alba, como sucede cuando impera el calor propio de la época, porque los agosteros sufren físicamente (por exagerado que parezca) los efectos de una especie de entumecimiento producido por el frío, contra el que se hace preciso reaccionar. Así resulta que no pueden aprovecharse totalmente las primeras horas de la mañana que, como las últimas de la jornada, son las más propicias para cercenar mieses bajo el refrescante estímulo de la tonificación de la atmósfera que en esos momentos recibe débil y oblicuamente los rayos solares.

Por lo mismo tampoco avanzan con el ritmo necesario los trabajos en las eras, sobre todo los de la trilla, debido a que las mieses recién recolectadas resisten a la acción trituradora.

Pero en fin, lo que por este lado se pierde se gana con creces por la favorabilísima influencia que este verano excepcionalmente fresco ejerce sobre todos los cultivos de otoño y sobre las producciones arbóreas.

Ya ha comenzado en Castilla la Vieja la siega del trigo, y paulatinamente irá haciéndose extensiva, sin transición, a toda la mitad septentrional del país, donde hay mucha más por segar y por trillar, como hay mucha también en las provincias, donde todos los trabajos de verano están reducidos ya a los propios de los ejidos. Por consiguiente, con mucha más y no poco calor habrá verano largo, agrícolamente hablando, y esto sin contar con que este enrarecimiento atmosférico no adelanta las lluvias propias de agosto, que al parecer no son de desear por el momento por parte de los agricultores, pues conforme dejamos indicado, los cultivos de otoño están defendiéndose bastante bien, y lo que ahora más importa es poner lo más rápidamente posible a buen recaudo las cosechas de verano.

ELISEO DE PABLO



CRONICA DE LA CIUDAD



Tres nuevos Centros de Higiene serán inaugurados hoy

El Gobernador Civil inaugurará esta tarde tres nuevos centros rurales de higiene y viviendas para médicos, en Padilla de Abajo, Villasilos y Castriello de Murcia, construidos a través de la Obra Social del Movimiento.

Los espeleólogos burgaleses recorren una gruta en Peñahorada

El grupo espeleológico "Edelweis" de la Sociedad de Montañeros Burgaleses, tiene un activo desarrollo, siendo raro el domingo que no haga una excursión.

El domingo pasado los componentes de dicho grupo se trasladaron al pueblo de Peñahorada, en el que existe una cueva dotada de rica tradición y llamada la "Cueva Morena".

Esta cueva se halla oculta por la hiedra, en una ladera de pronunciada vertiente, situada en su interior de bastantes galerías que se establecen en caprichoso laberinto. Tiene gran número de estalagmitas, lo cual hace que, pese a su dimensiones reducidas, sea de gran interés.

La Sociedad de Montañeros Burgaleses tiene proyectada para el próximo domingo su clásica excursión a la Laguna Negra, que promete estar muy animada y a la que pueden concurrir socios y no socios de esta Sociedad.

Captura de una paloma mensajera

En Huerta de Rey se ha capturado una paloma mensajera, en una de cuyas patas llevaba una anilla con la signatura "A. V. núm. 896", y en la otra: "España 65.088". Ambas anillas han sido remitidas al organismo militar correspondiente.

Farmacias de guardia

Señor Martínez Mata, plaza de José Antonio, 12, y señorita Lejarría, General Moja, 32.

Cuchillería FERNANDEZ

SE HA TRASLADADO A SAN COSME, N.º 14

OCCIDENTE

Compañía Española de Seguros Generales, S. A. (Delegación de Burgos) AGENCIA UNCETA, Plaza de Vega, núm. 5), pone en conocimiento de sus asegurados y clientes de la AGENCIA GESTORA UNCETA que circunstancialmente el teléfono para sus servicios es el número 1526, hasta tanto sean puestas en funcionamiento las nuevas instalaciones que muy en breve aumentará la Telefónica de Burgos.

* CARTELERIA DE ESPECTACULOS *

GRAN TEATRO

HOY, continua de 5 a 10 (segundo pase 7,45) y 11 noche: **Excepcional doble**
Operación Cicerón
James Mason, y **NO PUEDE VIVIR SIN TI**
James Stewart y Hedy Lamar (No tolerada) Ultimo día

AVENIDA

Continua de 5 a 10 (segundo pase, 7,45) y 11 noche: **En sensacional programa**
El Mundo en sus manos (tecnicolor) por Gregory Peck y Ann Blyth (N. T.) y **Hechizo Trágico** sorprende estreno, por María Félix (N. T.)

COLISEO

CONTINUA de 5 a 1 de la madrugada
Un programa soberbio
Fantasia española (Estreno)
por Antonio Casal y Angel de Andrés, y **Brigada 21**
La sensación de la pasada temporada, por Kirt Douglas y Eleanor Parker. (T. y N.T.)

REX

Continua de 5 a 10 (segundo pase, 7,45); **LOS PELIGROS DE NYOKA** (con sus dos jornadas), Tolerada

CAJATHEATRO

Continua de 5 a 10 (segundo pase, 7,45) y 11 noche: **LA CASA DEL ABUELO Y HEROE A LA FUERZA** (T. y T.)

El primero de agosto se celebrará el festival taurino a beneficio del Asilo de las Hermanitas

Lo organiza la Asociación de la Prensa, patrocinando la Caja de Ahorros del Circulo Católico

Ha llegado ya, como en años anteriores, el llamamiento de caridad que los periodistas burgaleses dirigen al pueblo de Burgos en pro del Asilo de Hermanitas.

La Asociación de la Prensa organiza su tradicional festival taurino, que está patrocinado por la Caja de Ahorros de C. C. O., conmemorando en esta ocasión el décimo aniversario de tan simpática fiesta de caridad.

Consiste, pues, únicamente por hoy nuestro primer alcabonazo dirigido a todos los burgaleses, convocándolos a colaborar como lo hacen todos los años, generosa y unánimemente a esta obra a la que los periodistas les llamamos.

El gran festival taurino a beneficio del Asilo de Hermanitas se celebrará el primero de agosto. Prepararse, pues, para ese gran acontecimiento en el que tanto cuentan toda clase de colaboraciones.

NOTAS Y AVISOS

Gobierno Civil VISITAS

El excelentísimo señor gobernador civil y jefe provincial del Movimiento, en la mañana de ayer, y en su despacho oficial, recibió las siguientes:

Don Joaquín Varona y don Teodoro Castillo, alcalde y secretario del Ayuntamiento de Pancorbo; don Gerardo Calvo, presidente del Patronato de la barriada "Juan Yagüe"; don Leoncio Andrés Cubillo, don Eusebio Orcajo Angulo y don Félix Diestre, alcalde y secretario, respectivamente, del Ayuntamiento de San Millán de Lara; don Luis N. Quesada y don Julián Martínez, jefe y secretario del Sindicato Provincial de Cereales; don Eusebio García, vecino de Burgos; don Valentín Chicote, alcalde de Regumiel, y comisionado, doña Felipa Bravo, vecina de Villamanzán; don José Soria, vecino de Sorja; don José del Olmo, alcalde de Melgar de Fernamental.

Registro Civil NACIMIENTOS

Marta Alva ez Ortega y Felisa Talledura Vargas.

Casa de Socorro ASISTENCIAS

Hipólito Velasco Ortiz, de 36 años, Camino Mirabueno, 9, de herida contusa en región superciliar derecha. Juana Domínguez Azuaga, de 40 años, Corzas, 8, de quemaduras de primero y segundo grados en mano derecha.

Oscar Manuel Martínez Quintanilla, de ocho años, Padre Flores, 10, tercero, de fractura de coxix y herida contusa en cara, con conmoción cerebral, diagnosticándose su estado de grave, siendo trasladado a la Clínica de Nuestra Señora del Carmen. El accidente se produjo al caer de una escalera.

Tomás Moral Sáez, de 19 años, Capisco, de herida contusa en región frontal y luxación en mano derecha.

Eulogio Temiño Arana, de nueve años, Camino Mirabueno, 3, de epilepsia espontánea.

Fernán Martínez Benito, de 53 años, Hospital del Rey, de herida contusa en mano derecha.

Gobierno Militar CITACION

Para enterarse de un asunto que le afecta, se presentará en las oficinas de Secretaría de este Gobierno Militar don Isaac de la Puente González o un familiar del mismo.

Cupón Pro-Ciegos

En el sorteo correspondiente al día de ayer resultó premiado con cincuenta pesetas el número **- 935 -** y con cinco pesetas todos los terminados en 35.

Judicatos Provincial de Ganadería "GRUPOS CARNICEROS Y CASQUEROS"

A las 18 horas de mañana, jueves, se celebrará, en la sala de actos de esta C. N. S., una reunión conjunta de todos los tableros y despojeros encastrados en sus grupos provinciales.

A dicha reunión se convoca a todos los citados comerciantes y a los que se tratará, entre otros asuntos, el de redactar el informe que ha de remitirse al Excmo. Ayuntamiento relativo a la venta de despojos comestibles.

Junta Económica del Hospital Militar de Burgos

Hasta las doce horas del día 29 del mes actual, en primera convocatoria, y hasta igual hora del día 30 del mismo mes, en segunda para los no adjudicados en aquella, se admiten proposiciones para suministrar **VIVERES Y ARTICULOS FRESCOS O DE INMEDIATO CONSUMO** necesarios a este Establecimiento durante el próximo mes de agosto y que figuran en el anuncio detallado que se encuentra en los tableros del Excmo. Ayuntamiento y en esta Administración.

Burgos, 20 de julio de 1954.—EL CAPITAN SECRETARIO.

Teatro Lope de Rueda (Compañía Enguadanos)

HOY, 8 Y 11

El Niño de las Coles (Tolerada)

Conferencia del prof García Castaño en el Curso de Cirugía

Continuando el éxito científico que este curso de Traumatología va teniendo a lo largo de sus actividades, ayer a las ocho el doctor García Castaño desarrolló su conferencia sobre "Fracturas de extremidad superior del húmero".

Inició la sesión el profesor Vera López, director del curso, haciendo la presentación del profesor García Castaño, antiguo colaborador suyo en las tareas universitarias de la Facultad de Medicina de Valladolid, poniendo de relieve las magníficas condiciones humanas y profesionales del doctor Castaño, hombre que a una bondad excepcional une unas cualidades de laboriosidad e inteligencia ejemplares.

A continuación el conferenciante pasó a exponer el tema de su conferencia, iniciando su trabajo con un claro y concienzudo recuerdo de la anatomía funcional del hombro en lo que a sus tres articulaciones se refiere, englobando a la fisiología funcional del mismo en una unidad dinámica de clara diferenciación. Con un detallado material iconográfico facilitó el conferenciante la comprensión de su ameno relato, haciendo después un estudio de la clasificación funcional de más interés clínico, y por último hace una crítica de los tratamientos más eficaces en este tipo de lesiones.

El final de su conferencia fue con una merecida salva de aplausos.

CONFERENCIA PARA HOY

A las ocho, en el salón de actos de la Diputación, tendrá lugar la cuarta conferencia, a cargo del doctor don José Luis Bolado, sobre el tema "Complicaciones viscerales de las fracturas de pelvis".

La concidísima personalidad del doctor Inclán, seguida a lo largo de sus actividades en el Hospital Provincial de Burgos, y los vínculos afectivos que le unen a nuestra ciudad, hacen prever un gran éxito de su conferencia, que también por su contenido es de especial interés en la Traumatología.

El acto es público y a él quedan especialmente invitados los médicos de la provincia.

En Aranda de Duero

Piso libre se vende, con llave en mano, cinco amplias habitaciones y cocina en B. Berdugo, núm. 3. Informes: Casa Velasco, Santa Lucía, 20

Don José Luis del Rincón Gibrán, nuevo beneficiado de la Catedral

El "Boletín Oficial del Estado" publica una orden del Ministerio de Justicia por la que se da cuenta de que, de conformidad con lo que establece el artículo 5.º del Convenio de 16 de julio de 1946, el excelentísimo y reverendísimo señor Arzobispo de su Excelencia el Jefe del Estado, ha nombrado beneficiado de oposición de la S. I. C. B. M. de Burgos a don José Luis del Rincón Gibrán.

Festividad de Santa Marta, Patrona de la industria de Hostelería

El Sindicato Provincial de Hostelería y Similares, en colaboración con la Hermandad de Santa Marta, ha organizado, con motivo de la festividad de su Patrona, los siguientes actos y festejos:

Día 27.—En la parroquia de San Lorenzo el Real, comienzo de un triduo, con sermón a cargo de un eminente orador sagrado, a las ocho de la tarde.

Día 28.—En la misma iglesia, a las diez y media de la mañana, misa solemne. Terminada la misma se obsequiará a todos los asistentes con un vermut, servido en una céntrica terraza.

A las seis de la tarde, un gran partido de fútbol.

A las once de la noche, cena de Hermandad.

A las once y media, gran verbena en la Sala de Fiestas.

Día 30.—A las diez de la mañana, misa de difuntos por los fallecidos del granito en la misma iglesia.

Día 31.—Excursión a un pintoresco lugar de la provincia.

Inscripciones, informes y detalles, en el Sindicato, Plaza de Castilla, 1, segundo.

Lea Vd. el domingo AVENTURAS

EL SANTO DEL DIA

DIA 21 DE JULIO

Santa Práxedes, Virgen



Pertenecía a una ilustre familia romana, cuyo padre, el noble Prudencio, se convirtió en cristiano. Práxedes, criada de su padre, se convirtió también en cristiana. Práxedes, criada de su padre, se convirtió también en cristiana. Práxedes, criada de su padre, se convirtió también en cristiana.

CULTOS

ASOCIACION DE LOS JOVENES DE ACCION CATOLICA

En el día de hoy, y horas de las ocho y media, tendrá lugar en los locales de la Juventud, Concepción, 32, efectuándose una reunión general preparatoria de la Vigilia de Santísima María, don Julián Aldea Marañón, y saliendo, terminando con una misa bajo el "labris del presidente y del honorario consultor diocesano.

Por la presente nota se convoca a todos los jóvenes de Acción Católica y O. A. R.

JUEVES EUCARISTICOS

Comuniones conmemorativas según costumbre. Hora de Reparadora en la parroquia de San Pedro de la Fuente a las siete y media de la tarde.

CULTOS EN HONOR DEL SANTISIMO CRISTO DE BURGOS

La Real Hermandad del Santísimo Cristo de Burgos celebrará solemnes cultos en honor de la sagrada imagen en la capilla de la Santa Iglesia Catedral. Darán principio hoy, a las ocho de la tarde, con Santo Rosario, preces al Santísimo Cristo y cánticos sagrados.

La plática el muy ilustre señor don Ambrosio Rebollo, obispo de la Santa Iglesia Catedral. Se terminarán estos cultos con la Exposición mensual del Santísimo Sacramento, bendición y reserva.

AGUSTINAS DE LA MADRE DE DIOS

Por la mañana, a las siete y media, exposición, rosario, ejercicio del mes, reserva adoración de la reliquia de Santa.

Adoración Nocturna

TURNO 21. TITULAR: SAN ANTONIO MARIA CLARET

Hoy corresponde cubrir vigilia mensual ordinaria al turno 21, que tiene de titular a San Antonio María Claret. Da comienzo a las diez en punto de la noche en la iglesia parroquial de San Lorenzo el Real.

ASILO DE HERMANITAS

Novena de Santa Marta, Virgen. Del 21 al 29, por la tarde, a las siete, Exposición, rosario, novena y cánticos. El día 29 predicará el R. P. Superior de los Misioneros del Inmaculado Corazón de María.

Seguros Occidente

AGENCIA UNCETA TELEFONO 1526

Viajes Internacional Expreso

AGENCIA UNCETA TELEFONO 1526

Agencia Gestora Unos

TELEFONO 1526

DEPORTES

"VA A COMENZAR LA BATALLA DE LA PRODUCCION"

Campeonatos del Burgos C. F.

Actos de la cuarta y quinta jornadas

Mu. probablemente todos los equipos participarán en los dos Campeonatos —Incluida la fase previa— recibirán el próximo domingo una Copa en premio a su deportividad, y el Comité de Competición está estudiando la fórmula de poder donar también material deportivo a los equipos mejor clasificados.

Los actos del domingo, 25, en Zatorre, serán el magnífico broche de oro con que se cerrarán estos Campeonatos celebrados ultimamente organizados por el Burgos C. F.

Posteriormente la Directiva del Burgos formará el equipo juvenil entre los mejores jugadores de cada club.

Se reunió ayer la Directiva del Burgos

Dieciocho jugado es tiene actualmente nuestro primer equipo

Los señores Jaquetó, Camarero y Antón nuevos vocales del Burgos

Ayer tarde se reunieron en el domicilio social del Burgos C. F. los miembros de la Junta Directiva de nuestro primer club bajo la presidencia de don Pedro Alfaro Arregui.

Fueron tratados diversos asuntos de orden económico y deportivo, habiendo supereditado algunos de ellos a las nuevas normas que sobre el fútbol en Tercera División dicta la Real Federación Española.

Los jugadores del Burgos

He aquí la lista de jugadores que actualmente tienen suscrito compromiso con el Burgos C. F.:

Porteros: Mezo y Guti.
Defensas: Pestaña, Barrios y Zuluaga.
Medios: Castillo, Cantabrana, Mon y Madurea.
Delanteros: Zay, Vilaseca, Paniagua, Arnáiz, Pachi, Hernando, Brigido, Herminio y Troyano.

Como habrán observado nuestros lectores resultan jugadores nuevos, después de la última relación conocida: Madurea, que vuelve al Burgos; Can-

Emplazamiento y características de la Laguna Negra

La Laguna Negra de Neila se halla emplazada en uno de los lugares más bellos de la provincia de Burgos, entre Quintanar de la Sierra y Neila. Una zona extensísima de magníficos y frondosos bosques rodeando a este lugar, que como un oasis se alza a 2,048 metros de altura, ofreciéndonos en su amplio círculo la majestad de sus aguas.

Magnífico lugar este para realizar marchas y excursiones, tanto en verano como en invierno. Sus aguas son claras y frescas y de su profundidad nada se sabe de concreto. Las dimensiones de la Laguna son variables, según las épocas, oscilando entre los 1.000 metros de longitud por 500 de anchura, en invierno, y 700 por 350, en verano.

En torno a la Tercera División

La Federación Nacional de Fútbol no ha dado aún a publicidad, el nuevo proyecto de fútbol en Tercera División, de lo que se conoce el espíritu de las normas, que tratan, en el fondo, de desterrar al profesionalismo y de crear un fútbol más o super regional, como antes ahora. Se habla de que la División Tercera se disputará los torneos en régimen amateur o "amateur compen-

Montañismo

El motivo de celebrarse el próximo domingo, día 25 de los próximos, la VII Travesía a Nado de la Laguna Negra, la Sociedad "Montañeros Burgaleses" pone a disposición de sus asociados un cómodo autobús autocar, pudiendo inscribirse los que deseen asistir, como en el mes de agosto, en Foto Luz, Monestirio.

En torno a la Tercera División

La Federación Nacional de Fútbol no ha dado aún a publicidad, el nuevo proyecto de fútbol en Tercera División, de lo que se conoce el espíritu de las normas, que tratan, en el fondo, de desterrar al profesionalismo y de crear un fútbol más o super regional, como antes ahora. Se habla de que la División Tercera se disputará los torneos en régimen amateur o "amateur compen-

En torno a la Tercera División

La Federación Nacional de Fútbol no ha dado aún a publicidad, el nuevo proyecto de fútbol en Tercera División, de lo que se conoce el espíritu de las normas, que tratan, en el fondo, de desterrar al profesionalismo y de crear un fútbol más o super regional, como antes ahora. Se habla de que la División Tercera se disputará los torneos en régimen amateur o "amateur compen-

En torno a la Tercera División

La Federación Nacional de Fútbol no ha dado aún a publicidad, el nuevo proyecto de fútbol en Tercera División, de lo que se conoce el espíritu de las normas, que tratan, en el fondo, de desterrar al profesionalismo y de crear un fútbol más o super regional, como antes ahora. Se habla de que la División Tercera se disputará los torneos en régimen amateur o "amateur compen-

En torno a la Tercera División

La Federación Nacional de Fútbol no ha dado aún a publicidad, el nuevo proyecto de fútbol en Tercera División, de lo que se conoce el espíritu de las normas, que tratan, en el fondo, de desterrar al profesionalismo y de crear un fútbol más o super regional, como antes ahora. Se habla de que la División Tercera se disputará los torneos en régimen amateur o "amateur compen-

En torno a la Tercera División

La Federación Nacional de Fútbol no ha dado aún a publicidad, el nuevo proyecto de fútbol en Tercera División, de lo que se conoce el espíritu de las normas, que tratan, en el fondo, de desterrar al profesionalismo y de crear un fútbol más o super regional, como antes ahora. Se habla de que la División Tercera se disputará los torneos en régimen amateur o "amateur compen-

En torno a la Tercera División

La Federación Nacional de Fútbol no ha dado aún a publicidad, el nuevo proyecto de fútbol en Tercera División, de lo que se conoce el espíritu de las normas, que tratan, en el fondo, de desterrar al profesionalismo y de crear un fútbol más o super regional, como antes ahora. Se habla de que la División Tercera se disputará los torneos en régimen amateur o "amateur compen-

En torno a la Tercera División

La Federación Nacional de Fútbol no ha dado aún a publicidad, el nuevo proyecto de fútbol en Tercera División, de lo que se conoce el espíritu de las normas, que tratan, en el fondo, de desterrar al profesionalismo y de crear un fútbol más o super regional, como antes ahora. Se habla de que la División Tercera se disputará los torneos en régimen amateur o "amateur compen-

ESTÁ ES LA CONSIGNA DE FRANCO: VENCER

PALABRAS DE GIRON POR RADIO NACIONAL

El ministro de Trabajo, camarada Giron, pronunció el domingo por los micrófonos de Radio Nacional de España, una alocución dirigida a los trabajadores.

«Nunca estas palabras —comenzó diciendo el ministro— que cada día 18 de julio os dirija el ministro de Trabajo, por orden del Jefe Nacional de la Revolución, han sido unas palabras de compromiso. Han sido, unas veces, palabras de aliento; otras, palabras de esperanza; otras, anuncio de nuevas conquistas para vosotros; otras, ratificación de una línea que no se ha desviado un ápice de la recta iniciada por Franco hoy hace dieciocho años. Las palabras que hoy os dirijo van sin embargo, a sonaros distintos. No van dirigidas a halagaros ni a anunciaros tierras de promisión materiales. Van dirigidas a algo más importante y más digno de vosotros mismos, porque van dirigidas a vuestra pura condición de trabajadores, a vuestra pura condición de españoles, a vuestra pura condición de hombres.»

Agregó el señor Giron que durante dieciocho años Franco ha ido reconstruyendo una idea, una ley, una norma a norma, una nueva conciencia nacional. España es en este aspecto distinta. A continuación, el ministro pone de relieve que va a comenzar una batalla dura, pero alegre; incruenta, pero difícil. Una batalla de hombres, una batalla para hombres y una batalla de justicia y de paz. Va a comenzar la batalla de la producción, y ésta es la consigna de Franco: Vencer.

Tenemos que trabajar todos para todos, y tenemos que trabajar mejor. Tenemos que racionalizar el trabajo, montar en la manera, tan hasta los límites máximos posibles de la productividad, que no exista más allá de ese límite ningún secreto. Y si existe, hay que descubrirlo y hacerlo nuestro. La orden de batalla es para todos. Para el trabajador y para el capital. Este ya ha recibido sus consignas; ya ha recibido todas las facilidades posibles en las actuales circunstancias. Son pocas, pero son muchas para nuestras posibilidades. Para el atraso técnico, que tan profundamente influye en la carencia de la producción —continúa diciendo el señor Giron—, está prevista la renovación del utillaje de la industria hasta donde sea materialmente posible. Hasta donde la permitan los factores externos que no dependen de la voluntad de España. Ahora bien, la introducción de los adelantos técnicos en la producción de los bienes de consumo va a determinar un exceso de personal momentáneamente innecesario. Esto es fatal. Y así como para salvar a una criatura humana seríamos capaces de destruir una obra de arte, por garantizar el empleo de unos obreros innecesarios, jamás dejaríamos de instalar una máquina que permita la producción del país fuera capaz de crear un producto de consumo más barato y más abundante. Ahora bien, el Gobierno prevé esta contingencia, que es segura. El Gobierno espera en un plazo relativamente breve que la modernización de la industria española produzca un paro momentáneo, que llamaremos tecnológico para entendernos. Este paro será enajudado económicamente por un subsidio que durará un período de tiempo que se calcula como tiempo medio para que el trabajador en paro tecnológicamente se coloque. Se han tomado todas las medidas para que no se retrase ni un instante por causa de este paro la instalación de una máquina.

NUEVOS VOCALES

Ayer tomaron posesión de sus cargos como vocales del Burgos C. F. los siguientes señores: don Mariano Jaquetó, don Juan José Camarero y don José María Antón Temiño.

Suscripción en favor del jugador Jesús Soila Rodríguez

PRIMERA LISTA

Círculo Católico de Obreros, 300 pesetas; Juventud Obrera Católica, 150; C. D. Juventud, 150; C. D. Jockey, 100; Burgos C. F., 250; don Manuel Osor, presidente del Club Deportivo La Bombilla, 100; don José Moliner Martínez, 50; don José Cáriz, 15; el exjugador burgalés don Casiano Hernández Gutiérrez, 100; un jugador del Club San Esteban, 10; C. D. San Pedro, 50; presidente del C. D. San Pedro, 50.

No progresan las conversaciones sobre Suez

El Cairo, 20. — En la reunión de anoche entre los delegados egipcios y británicos no se logró ningún progreso hacia un acuerdo sobre Suez por no haberse recibido respuesta de Londres a las objeciones egipcias.

Egipto pide la evacuación inglesa en 18 meses

El Cairo, 20. — En la reunión de anoche entre los delegados egipcios y británicos no se logró ningún progreso hacia un acuerdo sobre Suez por no haberse recibido respuesta de Londres a las objeciones egipcias.

En los círculos autorizados se dice que el Gobierno inglés está enterado de que el Gobierno egipcio desea poder informar al país sobre avances reales en la negociación el 22 de julio, vísperas del segundo aniversario de la revolución, por lo que quizá Londres retrase las respuestas con objeto de obtener las mejores condiciones posibles.

En los círculos autorizados se dice que el Gobierno inglés está enterado de que el Gobierno egipcio desea poder informar al país sobre avances reales en la negociación el 22 de julio, vísperas del segundo aniversario de la revolución, por lo que quizá Londres retrase las respuestas con objeto de obtener las mejores condiciones posibles.

En los círculos autorizados se dice que el Gobierno inglés está enterado de que el Gobierno egipcio desea poder informar al país sobre avances reales en la negociación el 22 de julio, vísperas del segundo aniversario de la revolución, por lo que quizá Londres retrase las respuestas con objeto de obtener las mejores condiciones posibles.

En los círculos autorizados se dice que el Gobierno inglés está enterado de que el Gobierno egipcio desea poder informar al país sobre avances reales en la negociación el 22 de julio, vísperas del segundo aniversario de la revolución, por lo que quizá Londres retrase las respuestas con objeto de obtener las mejores condiciones posibles.

En los círculos autorizados se dice que el Gobierno inglés está enterado de que el Gobierno egipcio desea poder informar al país sobre avances reales en la negociación el 22 de julio, vísperas del segundo aniversario de la revolución, por lo que quizá Londres retrase las respuestas con objeto de obtener las mejores condiciones posibles.

En los círculos autorizados se dice que el Gobierno inglés está enterado de que el Gobierno egipcio desea poder informar al país sobre avances reales en la negociación el 22 de julio, vísperas del segundo aniversario de la revolución, por lo que quizá Londres retrase las respuestas con objeto de obtener las mejores condiciones posibles.

En los círculos autorizados se dice que el Gobierno inglés está enterado de que el Gobierno egipcio desea poder informar al país sobre avances reales en la negociación el 22 de julio, vísperas del segundo aniversario de la revolución, por lo que quizá Londres retrase las respuestas con objeto de obtener las mejores condiciones posibles.

En los círculos autorizados se dice que el Gobierno inglés está enterado de que el Gobierno egipcio desea poder informar al país sobre avances reales en la negociación el 22 de julio, vísperas del segundo aniversario de la revolución, por lo que quizá Londres retrase las respuestas con objeto de obtener las mejores condiciones posibles.

En los círculos autorizados se dice que el Gobierno inglés está enterado de que el Gobierno egipcio desea poder informar al país sobre avances reales en la negociación el 22 de julio, vísperas del segundo aniversario de la revolución, por lo que quizá Londres retrase las respuestas con objeto de obtener las mejores condiciones posibles.

En los círculos autorizados se dice que el Gobierno inglés está enterado de que el Gobierno egipcio desea poder informar al país sobre avances reales en la negociación el 22 de julio, vísperas del segundo aniversario de la revolución, por lo que quizá Londres retrase las respuestas con objeto de obtener las mejores condiciones posibles.

En los círculos autorizados se dice que el Gobierno inglés está enterado de que el Gobierno egipcio desea poder informar al país sobre avances reales en la negociación el 22 de julio, vísperas del segundo aniversario de la revolución, por lo que quizá Londres retrase las respuestas con objeto de obtener las mejores condiciones posibles.

En los círculos autorizados se dice que el Gobierno inglés está enterado de que el Gobierno egipcio desea poder informar al país sobre avances reales en la negociación el 22 de julio, vísperas del segundo aniversario de la revolución, por lo que quizá Londres retrase las respuestas con objeto de obtener las mejores condiciones posibles.

En los círculos autorizados se dice que el Gobierno inglés está enterado de que el Gobierno egipcio desea poder informar al país sobre avances reales en la negociación el 22 de julio, vísperas del segundo aniversario de la revolución, por lo que quizá Londres retrase las respuestas con objeto de obtener las mejores condiciones posibles.

ESTÁ ES LA CONSIGNA DE FRANCO: VENCER

PALABRAS DE GIRON POR RADIO NACIONAL

El ministro de Trabajo, camarada Giron, pronunció el domingo por los micrófonos de Radio Nacional de España, una alocución dirigida a los trabajadores.

«Nunca estas palabras —comenzó diciendo el ministro— que cada día 18 de julio os dirija el ministro de Trabajo, por orden del Jefe Nacional de la Revolución, han sido unas palabras de compromiso. Han sido, unas veces, palabras de aliento; otras, palabras de esperanza; otras, anuncio de nuevas conquistas para vosotros; otras, ratificación de una línea que no se ha desviado un ápice de la recta iniciada por Franco hoy hace dieciocho años. Las palabras que hoy os dirijo van sin embargo, a sonaros distintos. No van dirigidas a halagaros ni a anunciaros tierras de promisión materiales. Van dirigidas a algo más importante y más digno de vosotros mismos, porque van dirigidas a vuestra pura condición de trabajadores, a vuestra pura condición de españoles, a vuestra pura condición de hombres.»

Agregó el señor Giron que durante dieciocho años Franco ha ido reconstruyendo una idea, una ley, una norma a norma, una nueva conciencia nacional. España es en este aspecto distinta. A continuación, el ministro pone de relieve que va a comenzar una batalla dura, pero alegre; incruenta, pero difícil. Una batalla de hombres, una batalla para hombres y una batalla de justicia y de paz. Va a comenzar la batalla de la producción, y ésta es la consigna de Franco: Vencer.

Tenemos que trabajar todos para todos, y tenemos que trabajar mejor. Tenemos que racionalizar el trabajo, montar en la manera, tan hasta los límites máximos posibles de la productividad, que no exista más allá de ese límite ningún secreto. Y si existe, hay que descubrirlo y hacerlo nuestro. La orden de batalla es para todos. Para el trabajador y para el capital. Este ya ha recibido sus consignas; ya ha recibido todas las facilidades posibles en las actuales circunstancias. Son pocas, pero son muchas para nuestras posibilidades. Para el atraso técnico, que tan profundamente influye en la carencia de la producción —continúa diciendo el señor Giron—, está prevista la renovación del utillaje de la industria hasta donde sea materialmente posible. Hasta donde la permitan los factores externos que no dependen de la voluntad de España. Ahora bien, la introducción de los adelantos técnicos en la producción de los bienes de consumo va a determinar un exceso de personal momentáneamente innecesario. Esto es fatal. Y así como para salvar a una criatura humana seríamos capaces de destruir una obra de arte, por garantizar el empleo de unos obreros innecesarios, jamás dejaríamos de instalar una máquina que permita la producción del país fuera capaz de crear un producto de consumo más barato y más abundante. Ahora bien, el Gobierno prevé esta contingencia, que es segura. El Gobierno espera en un plazo relativamente breve que la modernización de la industria española produzca un paro momentáneo, que llamaremos tecnológico para entendernos. Este paro será enajudado económicamente por un subsidio que durará un período de tiempo que se calcula como tiempo medio para que el trabajador en paro tecnológicamente se coloque. Se han tomado todas las medidas para que no se retrase ni un instante por causa de este paro la instalación de una máquina.

NUEVOS VOCALES

Ayer tomaron posesión de sus cargos como vocales del Burgos C. F. los siguientes señores: don Mariano Jaquetó, don Juan José Camarero y don José María Antón Temiño.

Suscripción en favor del jugador Jesús Soila Rodríguez

PRIMERA LISTA

Círculo Católico de Obreros, 300 pesetas; Juventud Obrera Católica, 150; C. D. Juventud, 150; C. D. Jockey, 100; Burgos C. F., 250; don Manuel Osor, presidente del Club Deportivo La Bombilla, 100; don José Moliner Martínez, 50; don José Cáriz, 15; el exjugador burgalés don Casiano Hernández Gutiérrez, 100; un jugador del Club San Esteban, 10; C. D. San Pedro, 50; presidente del C. D. San Pedro, 50.

No progresan las conversaciones sobre Suez

El Cairo, 20. — En la reunión de anoche entre los delegados egipcios y británicos no se logró ningún progreso hacia un acuerdo sobre Suez por no haberse recibido respuesta de Londres a las objeciones egipcias.

Egipto pide la evacuación inglesa en 18 meses

El Cairo, 20. — En la reunión de anoche entre los delegados egipcios y británicos no se logró ningún progreso hacia un acuerdo sobre Suez por no haberse recibido respuesta de Londres a las objeciones egipcias.

En los círculos autorizados se dice que el Gobierno inglés está enterado de que el Gobierno egipcio desea poder informar al país sobre avances reales en la negociación el 22 de julio, vísperas del segundo aniversario de la revolución, por lo que quizá Londres retrase las respuestas con objeto de obtener las mejores condiciones posibles.

En los círculos autorizados se dice que el Gobierno inglés está enterado de que el Gobierno egipcio desea poder informar al país sobre avances reales en la negociación el 22 de julio, vísperas del segundo aniversario de la revolución, por lo que quizá Londres retrase las respuestas con objeto de obtener las mejores condiciones posibles.

En los círculos autorizados se dice que el Gobierno inglés está enterado de que el Gobierno egipcio desea poder informar al país sobre avances reales en la negociación el 22 de julio, vísperas del segundo aniversario de la revolución, por lo que quizá Londres retrase las respuestas con objeto de obtener las mejores condiciones posibles.

En los círculos autorizados se dice que el Gobierno inglés está enterado de que el Gobierno egipcio desea poder informar al país sobre avances reales en la negociación el 22 de julio, vísperas del segundo aniversario de la revolución, por lo que quizá Londres retrase las respuestas con objeto de obtener las mejores condiciones posibles.

En los círculos autorizados se dice que el Gobierno inglés está enterado de que el Gobierno egipcio desea poder informar al país sobre avances reales en la negociación el 22 de julio, vísperas del segundo aniversario de la revolución, por lo que quizá Londres retrase las respuestas con objeto de obtener las mejores condiciones posibles.

En los círculos autorizados se dice que el Gobierno inglés está enterado de que el Gobierno egipcio desea poder informar al país sobre avances reales en la negociación el 22 de julio, vísperas del segundo aniversario de la revolución, por lo que quizá Londres retrase las respuestas con objeto de obtener las mejores condiciones posibles.

En los círculos autorizados se dice que el Gobierno inglés está enterado de que el Gobierno egipcio desea poder informar al país sobre avances reales en la negociación el 22 de julio, vísperas del segundo aniversario de la revolución, por lo que quizá Londres retrase las respuestas con objeto de obtener las mejores condiciones posibles.

En los círculos autorizados se dice que el Gobierno inglés está enterado de que el Gobierno egipcio desea poder informar al país sobre avances reales en la negociación el 22 de julio, vísperas del segundo aniversario de la revolución, por lo que quizá Londres retrase las respuestas con objeto de obtener las mejores condiciones posibles.

En los círculos autorizados se dice que el Gobierno inglés está enterado de que el Gobierno egipcio desea poder informar al país sobre avances reales en la negociación el 22 de julio, vísperas del segundo aniversario de la revolución, por lo que quizá Londres retrase las respuestas con objeto de obtener las mejores condiciones posibles.

En los círculos autorizados se dice que el Gobierno inglés está enterado de que el Gobierno egipcio desea poder informar al país sobre avances reales en la negociación el 22 de julio, vísperas del segundo aniversario de la revolución, por lo que quizá Londres retrase las respuestas con objeto de obtener las mejores condiciones posibles.

En los círculos autorizados se dice que el Gobierno inglés está enterado de que el Gobierno egipcio desea poder informar al país sobre avances reales en la negociación el 22 de julio, vísperas del segundo aniversario de la revolución, por lo que quizá Londres retrase las respuestas con objeto de obtener las mejores condiciones posibles.

En los círculos autorizados se dice que el Gobierno inglés está enterado de que el Gobierno egipcio desea poder informar al país sobre avances reales en la negociación el 22 de julio, vísperas del segundo aniversario de la revolución, por lo que quizá Londres retrase las respuestas con objeto de obtener las mejores condiciones posibles.

En los círculos autorizados se dice que el Gobierno inglés está enterado de que el Gobierno egipcio desea poder informar al país sobre avances reales en la negociación el 22 de julio, vísperas del segundo aniversario de la revolución, por lo que quizá Londres retrase las respuestas con objeto de obtener las mejores condiciones posibles.

ESTÁ ES LA CONSIGNA DE FRANCO: VENCER

PALABRAS DE GIRON POR RADIO NACIONAL

El ministro de Trabajo, camarada Giron, pronunció el domingo por los micrófonos de Radio Nacional de España, una alocución dirigida a los trabajadores.

«Nunca estas palabras —comenzó diciendo el ministro— que cada día 18 de julio os dirija el ministro de Trabajo, por orden del Jefe Nacional de la Revolución, han sido unas palabras de compromiso. Han sido, unas veces, palabras de aliento; otras, palabras de esperanza; otras, anuncio de nuevas conquistas para vosotros; otras, ratificación de una línea que no se ha desviado un ápice de la recta iniciada por Franco hoy hace dieciocho años. Las palabras que hoy os dirijo van sin embargo, a sonaros distintos. No van dirigidas a halagaros ni a anunciaros tierras de promisión materiales. Van dirigidas a algo más importante y más digno de vosotros mismos, porque van dirigidas a vuestra pura condición de trabajadores, a vuestra pura condición de españoles, a vuestra pura condición de hombres.»

Agregó el señor Giron que durante dieciocho años Franco ha ido reconstruyendo una idea, una ley, una norma a norma, una nueva conciencia nacional. España es en este aspecto distinta. A continuación, el ministro pone de relieve que va a comenzar una batalla dura, pero alegre; incruenta, pero difícil. Una batalla de hombres, una batalla para hombres y una batalla de justicia y de paz. Va a comenzar la batalla de la producción, y ésta es la consigna de Franco: Vencer.

Tenemos que trabajar todos para todos, y tenemos que trabajar mejor. Tenemos que racionalizar el trabajo, montar en la manera, tan hasta los límites máximos posibles de la productividad, que no exista más allá de ese límite ningún secreto. Y si existe, hay que descubrirlo y hacerlo nuestro. La orden de batalla es para todos. Para el trabajador y para el capital. Este ya ha recibido sus consignas; ya ha recibido todas las facilidades posibles en las actuales circunstancias. Son pocas, pero son muchas para nuestras posibilidades. Para el atraso técnico, que tan profundamente influye en la carencia de la producción —continúa diciendo el señor Giron—, está prevista la renovación del utillaje de la industria hasta donde sea materialmente posible. Hasta donde la permitan los factores externos que no dependen de la voluntad de España. Ahora bien, la introducción de los adelantos técnicos en la producción de los bienes de consumo va a determinar un exceso de personal momentáneamente innecesario. Esto es fatal. Y así como para salvar a una criatura humana seríamos capaces de destruir una obra de arte, por garantizar el empleo de unos obreros innecesarios, jamás dejaríamos de instalar una máquina que permita la producción del país fuera capaz de crear un producto de consumo más barato y más abundante. Ahora bien, el Gobierno prevé esta contingencia, que es segura. El Gobierno espera en un plazo relativamente breve que la modernización de la industria española produzca un paro momentáneo, que llamaremos tecnológico para entendernos. Este paro será enajudado económicamente por un subsidio que durará un período de tiempo que se calcula como tiempo medio para que el trabajador en paro tecnológicamente se coloque. Se han tomado todas las medidas para que no se retrase ni un instante por causa de este paro la instalación de una máquina.

NUEVOS VOCALES

Ayer tomaron posesión de sus cargos como vocales del Burgos C. F. los siguientes señores: don Mariano Jaquetó, don Juan José Camarero y don José María Antón Temiño.

Suscripción en favor del jugador Jesús Soila Rodríguez

PRIMERA LISTA

Círculo Católico de Obreros, 300 pesetas; Juventud Obrera Católica, 150; C. D. Juventud, 150; C. D. Jockey, 100; Burgos C. F., 250; don Manuel Osor, presidente del Club Deportivo La Bombilla, 100; don José Moliner Martínez, 50; don José Cáriz, 15; el exjugador burgalés don Casiano Hernández Gutiérrez, 100; un jugador del Club San Esteban, 10; C. D. San Pedro, 50; presidente del C. D. San Pedro, 50.

No progresan las conversaciones sobre Suez

El Cairo, 20. — En la reunión de anoche entre los delegados egipcios y británicos no se logró ningún progreso hacia un acuerdo sobre Suez por no haberse recibido respuesta de Londres a las objeciones egipcias.

Egipto pide la evacuación inglesa en 18 meses

El Cairo, 20. — En la reunión de anoche entre los delegados egipcios y británicos no se logró ningún progreso hacia un acuerdo sobre Suez por no haberse recibido respuesta de Londres a las objeciones egipcias.

En los círculos autorizados se dice que el Gobierno inglés está enterado de que el Gobierno egipcio desea poder informar al país sobre avances reales en la negociación el 22 de julio, vísperas del segundo aniversario de la revolución, por lo que quizá Londres retrase las respuestas con objeto de obtener las mejores condiciones posibles.

En los círculos autorizados se dice que el Gobierno inglés está enterado de que el Gobierno egipcio desea poder informar al país sobre avances reales en la negociación el 22 de julio, vísperas del segundo aniversario de la revolución, por lo que quizá Londres retrase las respuestas con objeto de obtener las mejores condiciones posibles.

En los círculos autorizados se dice que el Gobierno inglés está enterado de que el Gobierno egipcio desea poder informar al país sobre avances reales en la negociación el 22 de julio, vísperas del segundo aniversario de la revolución, por lo que quizá Londres retrase las respuestas con objeto de obtener las mejores condiciones posibles.

En los círculos autorizados se dice que el Gobierno inglés está enterado de que el Gobierno egipcio desea poder informar al país sobre avances reales en la negociación el 22 de julio, vísperas del segundo aniversario de la revolución, por lo que quizá Londres retrase las respuestas con objeto de obtener las mejores condiciones posibles.

En los círculos autorizados se dice que el Gobierno inglés está enterado de que el Gobierno egipcio desea poder informar al país sobre avances reales en la negociación el 22 de julio, vísperas del segundo aniversario de la revolución, por lo que quizá Londres retrase las respuestas con objeto de obtener las mejores condiciones posibles.

En los círculos autorizados se dice que el Gobierno inglés está enterado de que el Gobierno egipcio desea poder informar al país sobre avances reales en la negociación el 22 de julio, vísperas del segundo aniversario de la revolución, por lo que quizá Londres retrase las respuestas con objeto de obtener las mejores condiciones posibles.

En los círculos autorizados se dice que el Gobierno inglés está enterado de que el Gobierno egipcio desea poder informar al país sobre avances reales en la negociación el 22 de julio, vísperas del segundo aniversario de la revolución, por lo que quizá Londres retrase las respuestas con objeto de obtener las mejores condiciones posibles.

En los círculos autorizados se dice que el Gobierno inglés está enterado de que el Gobierno egipcio desea poder informar al país sobre avances reales en la negociación el 22 de julio, vísperas del segundo aniversario de la revolución, por lo que quizá Londres retrase las respuestas con objeto de obtener las mejores condiciones posibles.

En los círculos autorizados se dice que el Gobierno inglés está enterado de que el Gobierno egipcio desea poder informar al país sobre avances reales en la negociación el 22 de julio, vísperas del segundo aniversario de la revolución, por lo que quizá Londres retrase las respuestas con objeto de obtener las mejores condiciones posibles.

En los círculos autorizados se dice que el Gobierno inglés está enterado de que el Gobierno egipcio desea poder informar al país sobre avances reales en la negociación el 22 de julio, vísperas del segundo aniversario de la revolución, por lo que quizá Londres retrase las respuestas con objeto de obtener las mejores condiciones posibles.

En los círculos autorizados se dice que el Gobierno inglés está enterado de que el Gobierno egipcio desea poder informar al país sobre avances reales en la negociación el 22 de julio, vísperas del segundo aniversario de la revolución, por lo que quizá Londres retrase las respuestas con objeto de obtener las mejores condiciones posibles.

En los círculos autorizados se dice que el Gobierno inglés está enterado de que el Gobierno egipcio desea poder informar al país sobre avances reales en la negociación el 22 de julio, vísperas del segundo aniversario de la revolución, por lo que quizá Londres retrase las respuestas con objeto de obtener las mejores condiciones posibles.

En los círculos autorizados se dice que el Gobierno inglés está enterado de que el Gobierno egipcio desea poder informar al país sobre avances reales en la negociación el 22 de julio, vísperas del segundo aniversario de la revolución, por lo que quizá Londres retrase las respuestas con objeto de obtener las mejores condiciones posibles.

ESTÁ ES LA CONSIGNA DE FRANCO: VENCER

PALABRAS DE GIRON POR RADIO NACIONAL

El ministro de Trabajo, camarada Giron, pronunció el domingo por los micrófonos de Radio Nacional de España, una alocución dirigida a los trabajadores.

«Nunca estas palabras —comenzó diciendo el ministro— que cada día 18 de julio os dirija el ministro de Trabajo, por orden del Jefe Nacional de la Revolución, han sido unas palabras de compromiso. Han sido, unas veces, palabras de aliento; otras, palabras de esperanza; otras, anuncio de nuevas conquistas para vosotros; otras, ratificación de una línea que no se ha desviado un ápice de la recta iniciada por Franco hoy hace dieciocho años. Las palabras que hoy os dirijo van sin embargo, a sonaros distintos. No van dirigidas a halagaros ni a anunciaros tierras de promisión materiales. Van dirigidas a algo más importante y más digno de vosotros mismos, porque van dirigidas a vuestra pura condición de trabajadores, a vuestra pura condición de españoles, a vuestra pura condición de hombres.»

Agregó el señor Giron que durante dieciocho años Franco ha ido reconstruyendo una idea, una ley, una norma a norma, una nueva conciencia nacional. España es en este aspecto distinta. A continuación, el ministro pone de relieve que va a comenzar una batalla dura, pero alegre; incruenta, pero difícil. Una batalla de hombres, una batalla para hombres y una batalla de justicia y de paz. Va a comenzar la batalla de la producción, y ésta es la consigna de Franco: Vencer.

Tenemos que trabajar todos para todos, y tenemos que trabajar mejor. Tenemos que racionalizar el trabajo, montar en la manera, tan hasta los límites máximos posibles de la productividad, que no exista más allá de ese límite ningún secreto. Y si existe, hay que descubrirlo y hacerlo nuestro. La orden de batalla es para todos. Para el trabajador y para el capital. Este ya ha recibido sus consignas; ya ha recibido todas las facilidades posibles en las actuales circunstancias. Son pocas, pero son muchas para nuestras posibilidades. Para el atraso técnico, que tan profundamente influye en la carencia de la producción —continúa diciendo el señor Giron—, está prevista la renovación del utillaje de la industria hasta donde sea materialmente posible. Hasta donde la permitan los factores externos que no dependen de la voluntad de España. Ahora bien, la introducción de los adelantos técnicos en la producción de los bienes de consumo va a determinar un exceso de personal momentáneamente innecesario. Esto es fatal. Y así como para salvar a una criatura humana seríamos capaces de destruir una obra de arte, por garantizar el empleo de unos obreros innecesarios, jamás dejaríamos de instalar una máquina que permita la producción del país fuera capaz de crear un producto de consumo más barato y más abundante. Ahora bien, el Gobierno prevé esta contingencia, que es segura. El Gobierno espera en un plazo relativamente breve que la modernización de la industria española produzca un paro momentáneo, que llamaremos tecnológico para entendernos. Este paro será enajudado económicamente por un subsidio que durará un período de tiempo que se calcula como tiempo medio para que el trabajador en paro tecnológicamente se coloque. Se han tomado todas las medidas para que no se retrase ni un instante por causa de este paro la instalación de una máquina.

NUEVOS VOCALES

Ayer tomaron posesión de sus cargos como vocales del Burgos C. F. los siguientes señores: don Mariano Jaquetó, don Juan José Camarero y don José María Antón Temiño.

DEPORTES

La semana teatral en Madrid

EXTRAORDINARIA ACTUACION DE BAHAMONTES

Corona en primer lugar las cimas del Tourmalet y en el Peyresourde, afianzándose como líder en la clasificación de Montaña

Clasificado segundo en la etapa, recibe el premio de la combatividad y gana veinte puestos en la general

España, primera por equipos ayer

La etapa tiene un nombre: Bahamontes

Luchon. — (Cronica especial de la Vuelta a Francia). La etapa de hoy, duodécima del "Tour", sólo tiene un nombre: BAHAMONTES. Así, con mayúsculas. Lo demás ha sido secundario. Y entre lo secundario figura incluso la victoria alcanzada al sprint por el iraníes Bauvin, que le proporciona el maillot amarillo, que durante estas últimas jornadas ha lucido el holandés Wagtman. No queremos restar méritos a este éxito, del magnífico corredor iraní, pero la verdad es que todos los comentarios de los 161 kilómetros cubiertos hoy entre Pau y Luchon han de girar necesariamente sobre el español Bahamontes.



FEDERICO BAHAMONTES

EL COLOSÓ DE LAS MONTAÑAS

Ayer denominábamos a Bahamontes "el hombre de la montaña". Pues bien; hoy hemos de aumentar, el calificativo, llamándole "el coloso de las montañas". La verdad es que no hay "col" que se le resista a este bravo ciclista, que lleva camino de terminar con todos los adjetivos para determinar su clase como escalador. Por si acaso alguien pensara que lo de ayer fue producto de la casualidad, es decir, de una actuación inspirada, pero pasajera, Bahamontes ha llevado a cabo una hazaña que le coloca entre los más destacados trepadores que ha conocido esta histórica prueba ciclista a través de sus cuarenta y una ediciones.

"AQUÍ ESTOY YO"

Bahamontes da la impresión que cuando se acerca a una montaña —cuanto más difícil mejor para él— quiere decir al resto de los participantes: "Aquí estoy yo". Y ante su ataque irresistible no hay nadie que pueda mantenerse a su rueda. Comprendida esta etapa tres subidas de importancia. En primer lugar, el Tourmalet, con sus 2.113 metros de altitud, "col" de primera categoría, como el Aubisque y terrible como éste para todos los corredores. Bueno, para todos menos para uno, que es Bahamontes.

Apenas se había salido de Pau cuando ya se iniciaron las escapadas. El belga Clote y el francés Forestier tuvieron suerte en su empeño y lograron situarse al pie del Tourmalet con dos minutos y medio de diferencia sobre un pequeño grupo, en el que figuraban los españoles Bahamontes y Emilio Rodríguez, así como los famosos escaladores Geminiani, Bauvin, Dotto, Kubler, etc. La situación era, pues, inmejorable para los dos fugitivos. Pero en estos momentos volvió a surgir de forma impresionante Bahamontes, que con una facilidad asombrosa, sin que su rostro denotara el más leve gesto de un esfuerzo sobrehumano, rebasó primero a sus compañeros de pelotón y se lanzó a la "caza" de los fugitivos que iban en cabeza. El momento fue de una emoción extraordinaria. A cada segundo se veía cómo el español iba reduciendo distancias y pronto tomó contacto con aquellos. Una vez a su lado, se despegó de ellos con la misma facilidad con que lo había hecho antes. Y ya en solitario siguió subiendo con su fino estilo y rítmicas pedaladas, que causaron admiración entre todos nosotros.

En la cumbre del Tourmalet, Bahamontes no sólo había enjugado los dos minutos y medio de retraso con que inició la escalada con relación a Clote y Forestier, sino que, a su vez, la ventaja sobre sus inmediatos seguidores fue de 35 segundos. Y conste que a continuación de él figuraban hombres de la talla de Van Genechten, Le Gully, Bobet, Mallejac, Bauvin, Ockers, Kubler, Clote, Clerici, Lazarides... En vigésima posición, a cuatro minutos y treinta segundos de Bahamontes, pasó otro español, Manolo Rodríguez.

Luego, en el descenso, Bahamontes

adoptó su proverbial precaución y fue alcanzado y rebasado por Mallejac, Bobet, Bauvin, Kubler y Ockers. Estos cinco corredores llegaron en primera posición al segundo puerto puntuable, el Aspin, con casi dos minutos de diferencia sobre Bahamontes. En la subida a dicho col, el español fue recuperando el tiempo perdido; pasó a Kubler y a Ockers y si no logró dar alcance, asimismo, a los otros tres fue porque le faltó espacio para conseguirlo, o sea que el Aspin le resultó pequeño a este bravo corredor. Sin embargo, aquellos dos minutos de diferencia al pie del Aspin fueron tan sólo 40 segundos en la cumbre de dicho puerto, que coronó primero Bobet, seguido de Mallejac, Bauvin y Bahamontes.

De nuevo se produjo la escena anterior en el descenso. El español cedió en su marcha mientras los tres franceses se lanzaron a tumbada abierta. Cuando dio comienzo la escalada al tercer y último col puntuable, el Peyresourde, la ventaja de aquellos sobre Bahamontes era de un minuto y diez segundos. No olviden ustedes este detalle, porque resulta que cuando Bahamontes coronó también destacado la cima del Peyresourde era el quien llevaba una diferencia de cien metros sobre Mallejac y algo más con respecto a Bauvin y Bobet.

EL MEJOR EN LOS TRES "COLLES"

Por lo que he referido habrán podido apreciar los lectores que Bahamontes ha sido el mejor en los tres puertos. Se adjudicó la victoria en dos de ellos —Tourmalet y Peyresourde— y ganó otro en la etapa de hoy, en la Vuelta a Francia.

EL DIA ESPAÑOL

Para completar la extraordinaria victoria de Bahamontes, hoy España ha sido la primera por equipos. Bernardo Ruiz también ha ganado lugares en la general, así como Alomar, que repuesto de su enfermedad ha dado nuevas pruebas de su clase.

En resumen, el equipo español está respondiendo plenamente en el terreno montañoso, haciendo honor a la justa fama de que gozan sus hombres como duros escaladores. Y de ellos el maravilloso Bahamontes. La segunda fase de la Vuelta se ha iniciado, pues, bajo los mejores augurios para España... Y al igual que declamamos ayer, estén ustedes seguros de que en las jornadas próximas —quiza mañana no, porque el terreno casi llano no se presta a sus condiciones— podremos a hablar de Bahamontes en los términos más entusiásticos. Enhorabuena a los aficionados españoles.

Tourmalet, 20.—El corredor español Bahamontes ha coronado en primer lugar la cima del Tourmalet, considerado de primera categoría para el Gran Premio de la Montaña. A continuación pasaron Van Genechten (Bélgica), Le Gully (He de France), Bobet (Francia), Mallejac (Oeste) y Bauvin (Nordeste-Centro), todos ellos a treinta y cinco segundos del español Bahamontes. Afil.

BOBET, PRIMERO EN EL ASPIN
Arreau, 20.—La pico Aspin ha sido coronado en primer lugar por Bobet (Francia), seguido de Mallejac y Bauvin.—Afil.

PRIMERO, TAMBIÉN, EN EL PEYRESOURDE
Luchon, 20.—El español Bahamontes coronó el primero el pico de Peyresourde. Detrás, a cien metros, marcha-on Bobet, Mallejac y Bauvin.—Afil.

BAHAMONTES, SEGUNDO CLASIFICADO
Luchon, 20.—Clasificación de la duodécima etapa de la Vuelta a Francia, Pau-Luchon, 161 kilómetros:

1. Bauvin, Nord-Centro, 5 horas, 27 minutos, 27 segundos.
2. Bahamontes, España, 5-27-28.
3. Mallejac, Oeste, igual.
4. Bobet, Francia, 5-29-26.
5. Nolten, Holanda, 5-32-2.
6. Dotto, Sudeste, 5-32-57.
7. Van Genechten, Bélgica, 5-33-31.
8. Le Gully, He de France, 5-34-28.
9. Kubler, Suiza, igual.
10. Bergaud, Sudoeste, 5-35-16.—Afil.

BAHAMONTES, PREMIO DE COMBATIVIDAD
Bagneres-de-Luchon, 20.—La prima de combatividad ha sido atribuida al español Bahamontes.—Afil.

LOS ESPAÑOLES EN LA ETAPA
Luchon, 20.—Clasificación de los corredores españoles en la etapa de hoy, en la Vuelta a Francia:

2. Bahamontes, 5-27-28.
2. Trobat, 5-39-35.
3. B. Ruiz, 5-39-39.
27. M. Rodríguez, 5-39-39.
31. Alomar, 5-41-7.
32. Botella, 5-45-47.
52. Massip, 5-50-40.
53. Pérez, igual.
54. E. Rodríguez, 5-50-42.—Afil.

BAUVIN, PRIMERO EN LA GENERAL
Luchon, 20.—Después de la etapa corrida hoy, la clasificación general es la siguiente:

1. Bauvin, Nord-Centro, 70-55-14.
2. Bobet, Francia, 70-59-6.
3. Schær, Suiza, 71-8-54.
4. Kubler, Suiza, 71-10-6.
5. Wagtmans, Holanda, 71-14-34.
6. Mallejac, Oeste, 71-15-30.
7. Nolten, Holanda, 71-17-33.
8. Ockers, Bélgica, 71-20-59.
9. Mahe, Oeste, 71-24-29.
10. Vitetta, Sudeste, 71-25-21.—Afil.

PEREGRINACION NACIONAL DE LOS DEPORTISTAS AL SEPULCRO DEL APOSTOL

Santiago de Compostela, 20.—Se ha celebrado la peregrinación nacional de los deportistas al sepulcro del Apóstol, representada por más de un centenar de motoristas de toda España, que acaban de realizar un "raíllly" a Compostela.

Figuraba el frente de la expedición, el teniente general Moscardó, conde del Alcázar de Toledo y delegado nacional de Deportes, legado exclusivamente para presidir esta peregrinación. Bajo el Pórtico de la Gloria recibió al conde del Alcázar de Toledo una comisión del Capítulo catedralicio. Las naves del templo aparecían repletas de público en el momento de entrar los peregrinos. En la capilla mayor eran esperados por su eminencia reverendísima el Cardenal-Arzbispa de Santiago, doctor Quiroga Palacios, a quien acompañaba el Arzobispo de Caracas, monseñor Arias. Los peregrinos se postraron ante la

LOS ESPAÑOLES EN LA GENERAL

Después de la etapa de hoy, los españoles ocupan los siguientes puestos en la clasificación general:

16. Bernardo Ruiz, 71-7-56.
26. Alomar, 71-37-43.
31. Bahamontes, 71-42-15.
50. Botella, 72-47-32.
51. Trobat, 72-08-22.
55. Pérez, 72-15-23.
58. Massip, 72-19-44.
64. M. Rodríguez, 72-28-33.
72. E. Rodríguez, 72-40-04.—Afil.

PREMIO DE LA MONTAÑA
Luchon, 20.—El Premio de la Montaña ha quedado establecido en la forma siguiente:

1. Bahamontes, 29 puntos.
2. Bobet, 23.
3. Mallejac, 22.
4. Van Genechten, 16.
5. Le Gully, 17.
6. Bauvin, 13.
7. Ockers, 8.
8. Dotto, 6.
9. Schær y Kubler, 5.
11. Nolten, 4.
12. Lazarides y Clote, 1.—Afil.

ESPAÑA, PRIMERA POR EQUIPOS
Bagneres-de-Luchon, 20.—Para la duodécima etapa Pau-Luchon en la clasificación por equipos, ha triunfado España. Bahamontes, junto con Trobat y Ruiz totalizaron 16-46-12. En segundo lugar, Francia; en tercero, Suiza, y en cuarto, Sudeste.—Afil.

BERRERENDERO ELOGIA A BAHAMONTES
Pau, 20.—Poco antes de la salida de esta ciudad el director técnico del equipo español, Julián Berrerendo, ha manifestado lo siguiente:

"Nosotros hemos probado que los ciclistas españoles son los mejores en escalar montañas, gracias al animoso Bahamontes". Añadió después: "Tenemos a otro Loroiño con nosotros, yo había hablado de él, pero nadie había creído". Ha dicho que la victoria de Bahamontes, el nuevo "de la montaña", es la mejor prueba de que España puede producir todos los años los mejores escaladores.

"El año pasado, Jesús Loroiño fue la sensación en la montaña, ha dicho. Este año lo será Bahamontes". Ha dicho también que la mala suerte ha perseguido a Bahamontes en Glandos antes de comenzar a subir el pico de Soulor. Manifestó: "Massip, que se encontraba a su lado, le ha dado incoherentemente su propia rueda, después de un reventón en la de Bahamontes".

Trobat esperó a Bahamontes y después marcharon juntos a gran velocidad, pero pronto se demostró que Bahamontes era demasiado bueno para Trobat y comenzó a pasar a todos los corredores, incluido el primero, Hutot. Berrerendo siguió diciendo: "Bahamontes no había tenido tiempo para comer y esta es una de las razones por las que se sintió tan mal cuando alcanzó la cima de Aubisque después de un tremendo esfuerzo".

Berrerendo dijo que estaba muy contento del papel que ha desempeñado Bernardo Ruiz, que ha terminado en perfectas condiciones físicas y es una de las mayores esperanzas del equipo español en el día de hoy.

"También estoy muy contento con Botella, que ha probado ser mejor de lo que esperábamos." Alomar dejó algo que desear, pero hoy puede probar que es mucho mejor.

Los españoles confían mucho en que Bahamontes puede consolidar hoy su primer puesto en la montaña.—Afil.

Un millón de pesetas por Villaverde

Madrid, 20.—«El Alcázar», en su página deportiva, dice que el Barcelona F. C. ha abonado al Liverpool, de Montevideo, la cantidad de un millón de pesetas por el traspaso del jugador Villaverde al Club azulgrana.

El Club uruguayo solicitó, en un principio, millón y medio de pesetas.—Afil.

MIROSPA-SERIALES

Memorias de Su Alteza Real el Aga Khan

PROLOGO por SOMERSET MAUGHAM

El legado de odio de los ingleses

(Continuación)

PERO no era sólo en la India, donde prevalecían tan lamentables condiciones. En las concesiones extranjeras de China imperaba el mismo espíritu colonizador, arrogante y obstinado, y la actitud general hacia los chinos era poco menos que insultante. «Todos los mejores hoteles prohibían la entrada a los chinos, excepto en alas del edificio especialmente reservadas para ellos. Lo mismo sucedía en los restaurantes. De los Clubs europeos estaban totalmente excluidos. Incluso en las tiendas, el cliente chino tenía que apartarse y esperar a que le sirviesen sin entrar después que el europeo o un americano y llamaba la atención.» Lord Cromer era el residente británico cuando el Aga Khan fue a Egipto. Allí comprobó que los ingleses no sólo dominaban políticamente el país, sino que también hacían gala de una superioridad social que los egipcios parecían aceptar humildemente. «No existía un terreno común de intercambio social. Y así, inevitablemente, tras la fachada de humildad, se desarrolló un sombrío, vehemente y casi personal resentimiento, que después, innecesaria y amargamente, envenenó el choque del nacionalismo egipcio con los intereses británicos como potencia ocupante.» Ahora, que las concesiones extranjeras en China ya no existen, ahora que los últimos soldados ingleses se disponen a salir de Egipto, ahora que, como dice el Aga Khan, el dominio inglés en la India se ha evaporado y desvanecido como la niebla matutina bajo la luz del sol, los ingleses han dejado tras sí un legado de odio. Nosotros también podemos preguntarnos qué les sucedió a los ingleses para actuar de esa forma y despertar un antagonismo que al final iba a producir tan funestas consecuencias. A mí no me ha satisfecho la explicación que da el Aga Khan. Creo que hay que buscar la causa en el manoseado pero constantemente olvidado aforismo de lord Acton: «El Poder corrompe y el Poder absoluto corrompe absolutamente.»

Es inútil lamentarse del pasado, como dicen los deterministas, y si me he extendido sobre este punto es con toda intención. En el mundo actual, los americanos ocupan la posición que ocuparon los ingleses durante mucho tiempo, y a pesar de todos sus defectos, bastante gloriosamente. Quizá el resultado útil aprovecharse de nuestro ejemplo y evitar los errores que nos han costado tan caros. Un hombre cobrizo puede manejar un arma de fuego y disparar tan bien como un blanco; un hombre amarillo puede tirar una bomba atómica con la misma eficiencia. ¿No significa esto que la barrera del color es hoy un manifiesto absurdo? Los ingleses querían ser bienquistas y estaban convencidos de que lo eran; los americanos también quieren ser amados, pero intranquila y angustiadamente se dan cuenta que no lo son. Esto les resulta difícil de comprender. Con su ilimitada generosidad han derramado dinero en los países reducidos a la pobreza por dos desastrosas guerras, y es natural que deseen que ese dinero se gaste como ellos creen conveniente y no como a los favorecidos les gustaría gastarlo. Es cierto que el hombre que paga al músico puede elegir la música, pero si es música que a los concurrentes les resulta difícil para bailar, tal vez lo sensato sea hacer lo posible para sustituirla con el fin de que la encuentren fácil. Indudablemente, es más agradable dar que recibir, pero también más aventurado, porque dejamos obligado al beneficiario de nuestra liberalidad, y esa es una condición que sólo los magnánimos pueden aceptar de buen grado. La gratitud no es una virtud que se encuentra fácilmente en la raza humana. No creo que pueda negarse que los ingleses han reportado grandes beneficios a los pueblos gobernados por ellos, pero los humillaron y se ganaron su odio. Los americanos procederán cautamente si lo recuerdan.

LA EXISTENCIA DEL DESCENDIENTE DE MAHOMA

—Pero basta de esto. El Aga Khan descendiente del profeta Mahoma por su hija Fátima y también de los Califas fatimitas de Egipto. Justificadamente se siente

(Crónica de Manuel Diez Crespo.)

Muy reñido ha estado este año el premio "Lope de Vega". En principio se habló de una obra de Luis Escobar titulada "Elena Osorio". A ésta y a otra de Félix Ros y Noël Claraso titulada "En la selva" les han correspondido sendos accésits. Pero el premio Lope de Vega ha sido para un joven escritor y periodista: Julio Trenas, por su obra "El hogar invadido".

Julio Trenas es un escritor fino e inteligente que todos los días está en la trinchera de Madrid dándonos la actualidad palpitante de todo lo que pasa en la Villa y Corte. Trenas lo sabe todo. Y así él nos da, casi de una manera mágica, las noticias y comentarios de mayor interés sobre letras, arte, teatro, poesía, deportes, tertulias, vida social y política... Algo increíble, sobre todo si vemos que lo hace a diario, con una gracia y una sencillez que cautivan.

Julio Trenas escribió la obra premiada el pasado año. Después, sobre el mismo tema, la volvió a hacer de nuevo. Se trata de una obra dramática que está situada en los estrechos límites de una aldea. Esto no quiere decir que la comedia tenga carácter rural; le convenia limitar el ambiente para que contrastasen más los problemas humanos y universales que plantea. Tardó en escribir la obra. Aunque él —nos ha dicho— no esperaba el tan preciado galardón, sí tenía una especie de coronación: Julio Trenas escribió en el año 1940 una comedia con Rumbal que llevaba por título "Sergio Braniesky". El premio "Lope de Vega", dotado con 25.000 pesetas, se estrenó, como es sabido, en el

teatro Español, de Madrid, por la Compañía titular. En el teatro Calderón, de Madrid, se ha estrenado una comedia de esas denominadas folkloricas, cuyo título es "La copia eterna". Son autores de esta obra Santiago Guerrero y el maestro Algarra. El espectáculo en cuestión está escrito sobre todos los tópicos del género. La verdad es que no sólo no añada nada a las obras ya conocidas de esta clase, sino que su estructura y expresión son torpes y pueriles.

La obra, no obstante, fue muy aplaudida.

Agustín Lara, el famoso compositor mejicano, que, como se sabe, se encuentra en Madrid desde hace unos días, está siendo objeto de muchos homenajes tanto oficiales como particulares. Se le ha entregado una batuta de plata y casi todas las noches asiste a una verbena. Con ocasión de la que se celebró en el popular barrio de Chamberí, y en la que se eligió por tradición a una reina de belleza con el nombre de "Carmen de Chamberí", por coincidir dicha verbena con la fiesta del Carmen, Agustín Lara prometió escribir un pasodoble que lleve por título "Carmen de Chamberí".

La primera obra póstuma de don Jacinto Benavente se ha puesto en escena por la Compañía de María Guerrero y Pedro Romeu el próximo mes de septiembre en el teatro Calderón de Madrid. Esta comedia, nuestro glorioso Premio Nobel, lleva el título de "Por salvar el amor".

LA EDUCACION DE UN PRINCEPE

El Aga Khan, colocado a tal altura a tan temprana edad, tuvo la suerte de que su madre fuera una mujer muy culta. Era muy versada en poesías persas, arábicas, como varias damas de su séquito, y a las horas de comer —nuestra conversación recaía sobre literatura y poesía, y a veces alguna de las damas de educación hacía a Teherán frecuentes viajes, contaba sus experiencias en la Corte del Sha. La Begum era una mujer mística, y habitualmente pasaba muchas horas orando por su iluminación espiritual y unión con Dios. «La he oído como en un éxtasis», escribe —leer versos de Rumi o de Hafiz con sus exquisitas analogías entre la beatífica visión, humana de la belleza divina y la temporal, y los colores de las flores, la mística y la magia de la noche y los efímeros esplendores del día persa.» También el Aga Khan es un hombre profundamente religioso.

El público, en general, conoce al Aga Khan principalmente como dueño de caballos de carrera, y eso es improbable que el lector, recordando páginas en las que cuenta sus experiencias como ganadero y como afortunado vencedor en muy clásicas competiciones, quedará un poco sorprendido por este capítulo de movimiento y sincero. Pero su sorpresa no tiene fundamento. La caza era la principal ocupación de los nobles iraníes, de quienes él descende. Forma parte de la tradición heredada y del ambiente en que fue educado. Su abuelo y su padre tenían sabuesos, halcones y caballos, los más rápidos y mejores que el dinero podía adquirir o ellos criar. A la muerte de su padre, sólo veinte o treinta de los noventa caballos de carrera que había poseído ocupaban las cuadras, y durante la minoría del Aga Khan corrieron bajo su dirección por toda la India occidental. Lleva las carreras en su propia sangre. Pero, ante todo, es la cabeza espiritual de una secta del Islam, que cuenta sus adeptos por millones. Profesa firmemente la fe de sus nobles antepasados y no olvida jamás el cargo sagrado, como sus grandes responsabilidades inherentes, que ostenta por derecho de nacimiento. Nadie se de una sola palabra. El Aga Khan dice en algún sitio que todos estamos compuestos de elementos diversos y contrarios; de unos pocos hombres puede decirse esto más acertadamente que de él mismo. Pero tiene la suerte de que en él los elementos sólo son opuestos superficialmente: los regula la fuerza y la consistencia de su carácter.

(Copyright by SIMON AND SCHUSTER. Derechos para España y Marruecos de Agencia MIROSPA.—Universitas.)

AUMENTE sus VENTAS

Con la eficacia de la publicidad en Prensa. Disponemos de diarios en casi todas las capitales y concedemos a nuestros anunciantes grandes descuentos, con arreglo al número de éstos que utilicen.

Consulte precios y condiciones en su Agencia de Publicidad o en la Administración de este diario.